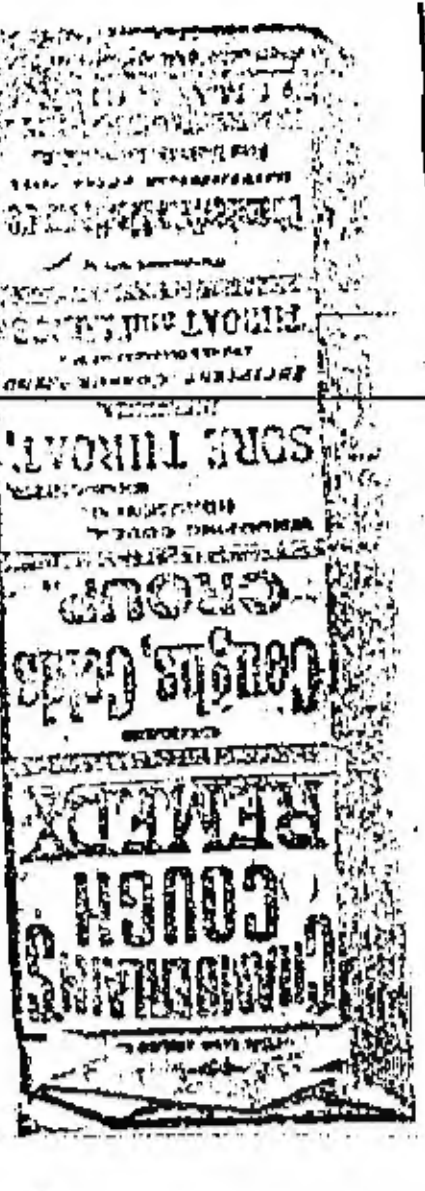


啓者本酒家自開張以來烹調精妙久蒙  
顧客嘉許嗣因本洲後名廚返里生手遞  
更未免減色歟凡殊深用是 專人晉  
省督原日名廚開關來港  
現已照舊服務爰登告自敢爲割烹之要  
俞荷 垂青務以通融爲主 爲  
予不信盡興乎來

石塘咀恒和酒家有限公司謹啓

[illegible]

(電話八九零)  
 Hong Nin Savings Bank Ltd  
 No 156 & 188 Des Voeux Road  
 HONGKONG  
 總司理 李星衢 謹啓

年二月十二日

法蘭山打滅地丸揀選上等檀香油和貴重藥料製煉而成功能搜毒利濕殺菌清血消腫止痛固氣培元擅治傳染毒及濕熱所致各症無論新起久患服之立見奇功永不復發誠清毒之聖藥也經在歐洲各國咸稱神效流行中國歷有年所患斯症者新注意焉用法請看做單自然明白

香港尖沙嘴彌敦道十八號  
德國律風九龍一五五  
行亞甸沙行


注意有最堅固貨倉及吉地招租

啓者茲有西環吉直街即近電車路登門牌第二號貨倉地下二樓全間出租每計面積一千二百餘方尺上落水尤近無隔滲之繁瑣地方尤邊通最合大商行貯存貨物之用又茲有西環沙街即九名山街地盤第一千三百零一號吉地共計約九千平方尺出賃均計英尺地盤通中電車可直通到鐵橋及便最合大商家做大園及做鐵務或做鋼鐵器及做機器或做各種製造場生意之用其價格外相宜如有合意者請到該地盤西門面議租六十六號糖興糖舖內盛隆租務公司面商議租是荷 通別處 本號電話總局一六二三再者或問本港西環卑路牛街門牌第二十六號水盛隆棧木有限公司內黃官悅黃官瑞黃昭昭六號或問南三人本是但一人可與代街租項任從擇便是禱該公司德律風總局一五九四

代理人新加坡

諸君如欲得優美印刷品請  
香港商務印書館印刷工廠  
承印必能使君滿意  
地址香港堅尼地城  
旗昌行拖輪貨艇常備出賃廣告  
有本公司常備大小拖輪貨艇常備出賃  
貨物莫不非常迅捷應命總寫字樓在聖佐治行電話總局七八一  
麻地分局電話九龍六二二或總局肆八八五均可諸尊惠照隨便  
知定必盡速派件到商或依命放船接載妥當無悞如荷下顧曷勝歡

相箱及量器  
料惠顧  
諸君幸留意焉



西法接生  
李雪方三姑  
品良學優術精手妙  
向在廣州法國船美  
...  
理代總方東

[illegible]


本	港	全	年	港	幣	十
三	元	每	月	一	元	二
元	中	國	內	地	及	外
埠	全	年	建	郵	費	計
港	幣	廿	元	每	月	一
元	七	毫	開	月	照	加
零	沽	每	張	五	仙	

本館開設有卅餘年  
在香港德忌立  
街  
電話二二五五

**德輔道中**

**紅星洋行謹啓**

電話三二一七



**大減價**

**雜色海席蓆**

價格相宜勿失機會

香港英商天順洋行廣告

啓者本行總經理英國名廠恆利合父子公司 HENRY HOPE & SONS LTD 之最新式便宜鐵窗及鐵窗架等等即如近  
日新建成之鐵行必打行  
上海銀行廣東銀行及仍在建設中而未完竣者之九龍塘模範村新  
洋樓概皆用該廠所出之品有新建洋樓屋宇不可不用如蒙 賜顧  
請移玉到本行機器或華人辦事處面商是荷

電話總機壹叁零零 中環雪廠街皇后行第二號天祥洋行謹白

增	汕頭	九龍	外埠	廣州	澳門	汕頭	西貢	星架坡	小呂宋
陳興報社	陳興報社	陳興報社	廖球記	廖球記	廖球記	廖球記	廖球記	廖球記	廖球記
廖球記	廖球記	廖球記	廖球記	廖球記	廖球記	廖球記	廖球記	廖球記	廖球記
廖球記	廖球記	廖球記	廖球記	廖球記	廖球記	廖球記	廖球記	廖球記	廖球記

收 不 價 代 票 郵 以 費 報 收


## 通 濟 隆 谷 公 司

地 各 界 世 遊 週

鐵路公司所定者壹式  
 壹本公司已在倫敦設立壹遠東部專為  
 協助中國之遊客遊歷並指引路程各  
 事

壹本公司除發各種客票外並可發隨身  
 賬單隨處可以支款用英美國幣  
 皆可並可代投各種保險  
 壹本公司可代定各種船期往世界各處  
 壹本公司支有英壹百五十餘所分佈世  
 界各埠 總公司設在倫敦  
 諸君惠顧 定客票或更知詳細情節請  
 移玉步香港德輔道中香港  
 大酒店樓下  
 通濟隆謹啟

## 泰 隆



香港 中環 德輔道 六號 昭隆 泰隆

## 昭 鏡 貨 洋 鋪 鏡 房 金 山 毛 貨

物 諸 君 賜 顧 無 任 歡 迎

膏  
名  
噴  
鼻  
味  
藥  
有  
奇  
效

最新式度骨術及電氣療治  
骨痛能治諸病及會離精神爽快之妙術也  
日本東京度骨術學校畢業  
號B三樓即牛奶公司對面新舖 電話四三九五  
赤地女師曾在日本東京從事度骨術十有餘年  
乙丑年四月廿四日  
來地港詣為日本施術懇光顧焉  
二十五年

本報擴充澆版部  
鑄造鉛圖版  
承接打紙模  
本報所設澆版部向祇為報紙印刷快捷及字體  
龍時先造成一見時即能脫版之工役打紙模  
版廣告及印件圖籍之類得此尤為便捷而且  
價即現定每鉛版一件以十丁方英寸起碼計每  
取價銀六毫過十寸以外每丁方英寸價銀五仙  
多造另有折扣 各埠賜顧請與營業部接洽為  
華洋日報有限公司營業部

本  
一  
香  
港  
英  
國  
英  
何  
福  
生  
收  
先  
通  
可  
寄  
稅  
可  
仕  
界  
各  
處  
其  
價  
格  
與  
各  
輪  
船  
招  
本  
號  
專  
辦  
影  
相  
器  
具  
千  
里  
鏡  
洋  
貨  
同  
載  
來  
金  
山  
芭  
等








































**客須知**

凡旅客部專代客定購各種船票及火車票無論  
航程均可代辦其價目悉照各輪單據鐵路公司  
游本指導路程照各埠均有支行並派專員  
等處本行開設八十餘年專售保險可免損失  
凡客用諸君欲往他處或欲知詳細路程  
國

貴款玉

**香港上海滙豐銀行告白**

如欲開來往戶口(以港幣出納)及港幣存  
金磅存款於一年期或一年期以下者請移  
敝行面商為盼

總司理 大馬路  
公理 下亞答街

本銀行額定資本五百萬元專營匯兌  
按揭附儲與及銀行一切業務志在利  
便工商各界流通金融如蒙  
惠顧無

本行  
萬公  
二打  
三打  
片

**大英銀行廣告**

行於一九二〇年在英國成立額定資本五百萬鎊達一千二百五十萬鎊總行設於倫敦利丹街一百六十號分行在倫敦西約克士街及孟買各埠  
經理一切銀行事務如存款放款匯兌等項均極妥速  
歡迎各界光顧

鷹

EDEN COMPANY  
OFF.

EDEN

BRAND

請認明每罐外

能使嬰兒發育強壯

最新式按摩術及電氣療治  
本報擴充 澆版部  
承接訂紙 鑄造鉛版



**司公保險保昌旗**  
CHINA UNDERWRITERS LTD.  
人壽保險  
壽險  
總經理新旗昌行  
電話七八八號 香港皇后大道中

**中國康年人壽保險有限公司**  
總行設在香港德輔道中一百八十六號  
及一百八十八號  
電話九百九十九號  
總經理李星衡啓

**廣生行有限公司**  
新式托摩貨車  
貨倉交貨每架二千三百五十元  
香港中國銀行樓上銀  
羅士洋行謹啓

**廣生行有限公司**  
新式托摩貨車  
貨倉交貨每架二千三百五十元  
香港中國銀行樓上銀  
羅士洋行謹啓

**PEFUMERY**  
Manufactured by  
R. GAUD PARIS  
AIR  
EMBALSAMADO  
MAY GARDEN  
HORA CARINOSAL  
DULCE MIA  
LILAS RIGAUD

**香港中環**  
李湘南  
陳永初  
馮作初  
馮作初  
馮作初

**香港保險有限公司**  
總行設在香港德輔道中一百八十六號  
及一百八十八號  
電話九百九十九號  
總經理李星衡啓

**香港保險有限公司**  
總行設在香港德輔道中一百八十六號  
及一百八十八號  
電話九百九十九號  
總經理李星衡啓

**香港保險有限公司**  
總行設在香港德輔道中一百八十六號  
及一百八十八號  
電話九百九十九號  
總經理李星衡啓

**香港保險有限公司**  
總行設在香港德輔道中一百八十六號  
及一百八十八號  
電話九百九十九號  
總經理李星衡啓

**香港保險有限公司**  
總行設在香港德輔道中一百八十六號  
及一百八十八號  
電話九百九十九號  
總經理李星衡啓

**香港保險有限公司**  
總行設在香港德輔道中一百八十六號  
及一百八十八號  
電話九百九十九號  
總經理李星衡啓

**中國保血公司**  
國債  
國債  
國債  
國債  
國債

**GRAINS DE VALS**  
威勞清導丸  
此威勞清導丸乃法國名醫參訂藥方製煉而成治一切大腸燥熱大便燥結等症此丸妙在清而不瀉服後無腹痛之虞諸君如欲試服請往各大藥房均有寄售如欲採辦請移玉至本行三樓面議面商  
香港總代理 寶多洋行謹啓

**司公限有廠水奶牛**  
乳牛潔鮮  
均無獨衛滋質認掌聘畜探本  
可論占生補純真獨自牧取廠  
送遠先要兼味致供歐專洋鮮  
到近籌品收美求葉洲家牛奶

**香港保險有限公司**  
總行設在香港德輔道中一百八十六號  
及一百八十八號  
電話九百九十九號  
總經理李星衡啓

**雙妹雪花膏**  
此膏治面皮緊皺手足燥裂等症且能除冬時之寒風燥烈若肉紋粗者必易生燥裂用此膏冬令不可少之品也  
大號四毫 二號二毫半  
三號一毫半 四號一毫  
雙妹啞口唇爆拆膏  
此膏清潤滋潤之妙品治冬時口唇燥裂之患以之塗抹唇上更覺潤澤如欲採辦請移玉至本行三樓面議面商  
每盒價銀二毫

**雙妹雪花膏**  
此膏治面皮緊皺手足燥裂等症且能除冬時之寒風燥烈若肉紋粗者必易生燥裂用此膏冬令不可少之品也  
大號四毫 二號二毫半  
三號一毫半 四號一毫  
雙妹啞口唇爆拆膏  
此膏清潤滋潤之妙品治冬時口唇燥裂之患以之塗抹唇上更覺潤澤如欲採辦請移玉至本行三樓面議面商  
每盒價銀二毫

**雙妹雪花膏**  
此膏治面皮緊皺手足燥裂等症且能除冬時之寒風燥烈若肉紋粗者必易生燥裂用此膏冬令不可少之品也  
大號四毫 二號二毫半  
三號一毫半 四號一毫  
雙妹啞口唇爆拆膏  
此膏清潤滋潤之妙品治冬時口唇燥裂之患以之塗抹唇上更覺潤澤如欲採辦請移玉至本行三樓面議面商  
每盒價銀二毫

**雙妹雪花膏**  
此膏治面皮緊皺手足燥裂等症且能除冬時之寒風燥烈若肉紋粗者必易生燥裂用此膏冬令不可少之品也  
大號四毫 二號二毫半  
三號一毫半 四號一毫  
雙妹啞口唇爆拆膏  
此膏清潤滋潤之妙品治冬時口唇燥裂之患以之塗抹唇上更覺潤澤如欲採辦請移玉至本行三樓面議面商  
每盒價銀二毫

**雙妹雪花膏**  
此膏治面皮緊皺手足燥裂等症且能除冬時之寒風燥烈若肉紋粗者必易生燥裂用此膏冬令不可少之品也  
大號四毫 二號二毫半  
三號一毫半 四號一毫  
雙妹啞口唇爆拆膏  
此膏清潤滋潤之妙品治冬時口唇燥裂之患以之塗抹唇上更覺潤澤如欲採辦請移玉至本行三樓面議面商  
每盒價銀二毫

**雙妹雪花膏**  
此膏治面皮緊皺手足燥裂等症且能除冬時之寒風燥烈若肉紋粗者必易生燥裂用此膏冬令不可少之品也  
大號四毫 二號二毫半  
三號一毫半 四號一毫  
雙妹啞口唇爆拆膏  
此膏清潤滋潤之妙品治冬時口唇燥裂之患以之塗抹唇上更覺潤澤如欲採辦請移玉至本行三樓面議面商  
每盒價銀二毫

**雙妹雪花膏**  
此膏治面皮緊皺手足燥裂等症且能除冬時之寒風燥烈若肉紋粗者必易生燥裂用此膏冬令不可少之品也  
大號四毫 二號二毫半  
三號一毫半 四號一毫  
雙妹啞口唇爆拆膏  
此膏清潤滋潤之妙品治冬時口唇燥裂之患以之塗抹唇上更覺潤澤如欲採辦請移玉至本行三樓面議面商  
每盒價銀二毫

**雙妹雪花膏**  
此膏治面皮緊皺手足燥裂等症且能除冬時之寒風燥烈若肉紋粗者必易生燥裂用此膏冬令不可少之品也  
大號四毫 二號二毫半  
三號一毫半 四號一毫  
雙妹啞口唇爆拆膏  
此膏清潤滋潤之妙品治冬時口唇燥裂之患以之塗抹唇上更覺潤澤如欲採辦請移玉至本行三樓面議面商  
每盒價銀二毫

**廣生行有限公司啓**  
總行設在香港德輔道中一百八十六號  
及一百八十八號  
電話九百九十九號  
總經理李星衡啓

**廣生行有限公司啓**  
總行設在香港德輔道中一百八十六號  
及一百八十八號  
電話九百九十九號  
總經理李星衡啓

**廣生行有限公司啓**  
總行設在香港德輔道中一百八十六號  
及一百八十八號  
電話九百九十九號  
總經理李星衡啓

**廣生行有限公司啓**  
總行設在香港德輔道中一百八十六號  
及一百八十八號  
電話九百九十九號  
總經理李星衡啓











25-5



# 大炮台香



吸大炮台  
清可大



另有  
二十支裝  
五十支裝

致。當。機。先。言。何。獨。不。然。語。訖。勿。欲。去。  
采。英。深。恐。彼。知。機。事。敗。垂。成。則。又。易。一。說。以。給。之。曰。汝。所。言。劍。氣。者。殆。指。吾。身。吾。雖。  
女。流。喜。習。武。事。盤。馬。試。劍。視。若。尋。常。誠。中。形。外。致。令。君。有。所。感。覺。未。可。知。也。否。則。是。間。絕。  
無。他。人。安。有。伏。戎。之。理。什。亦。鬚。眉。子。乃。胆。如。鼠。將。為。兒。子。所。竊。笑。矣。  
少。年。經。此。宛。轉。解。釋。乃。稍。信。之。停。步。未。行。采。英。與。之。多。方。說。話。浪。以。快。其。意。少。年。亦。漸。覺。  
忘。形。談。鋒。大。起。采。英。欲。細。詰。其。出。身。原。委。然。後。圖。之。故。曰。君。號。粉。面。郎。君。殆。亦。五。通。之。  
類。耶。然。吾。聞。五。通。時。血。食。江。南。威。靈。赫。濯。及。為。湯。公。奏。毀。嗣。子。後。久。已。匿。迹。消。聲。胡。為。  
君。輩。仍。得。安。居。此。土。也。少。年。曰。吾。與。五。通。神。雖。微。有。別。然。同。一。淵。源。血。食。一。方。由。  
于。吾。人。福。命。所。致。彼。湯。某。何。能。為。梟。首。宿。草。朽。骨。矣。當。其。盛。時。未。敢。與。爭。稍。為。引。避。今。

## 龍沙俠骨

(百六十二)

少。年。曰。否。否。吾。與。五。通。無。一。識。此。間。明。明。劍。氣。逼。人。必。有。隱。者。匿。身。于。此。也。負。乘。  
乃。劍。劍。過。處。何。耶。  
采。英。念。定。于。中。僞。為。鎮。定。狀。曰。是。何。言。未。免。庸。人。自。擾。矣。此。間。絕。無。伏。莽。安。有。我。心。而。君。  
少。年。曰。否。否。吾。與。五。通。無。一。識。此。間。明。明。劍。氣。逼。人。必。有。隱。者。匿。身。于。此。也。負。乘。  
乃。劍。劍。過。處。何。耶。  
采。英。念。定。于。中。僞。為。鎮。定。狀。曰。是。何。言。未。免。庸。人。自。擾。矣。此。間。絕。無。伏。莽。安。有。我。心。而。君。  
少。年。曰。否。否。吾。與。五。通。無。一。識。此。間。明。明。劍。氣。逼。人。必。有。隱。者。匿。身。于。此。也。負。乘。  
乃。劍。劍。過。處。何。耶。  
采。英。念。定。于。中。僞。為。鎮。定。狀。曰。是。何。言。未。免。庸。人。自。擾。矣。此。間。絕。無。伏。莽。安。有。我。心。而。君。

### 武舞仙館廣告

本館自開辦以來久已馳名。凡我僑胞。如欲習武。或欲觀藝。請向本館接洽。本館地址。在。香港。中環。皇后大道中。門牌。一百。一十。號。電話。二。一。一。一。號。此。佈。

### 欲止風濕骨痛之苦楚者

不可不用以奉堂風濕藥酒。此藥酒係由名醫精製。專治風濕骨痛。腰酸背痛。手足麻木。一切風濕症。服之立見奇效。每瓶售價。大洋。二。元。小。洋。一。元。此。佈。

### 德源

創辦各國名廠照相。鏡。鏡。千。片。非。林。片。藥。此。藥。係。由。名。醫。精。製。專。治。眼。疾。眼。痛。眼。紅。眼。腫。一切。眼。疾。服。之。立。見。奇。效。每。瓶。售。價。大。洋。二。元。小。洋。一。元。此。佈。

### 廣州英坭有限公司廣告

超等英坭。英坭。此。英。坭。係。由。名。廠。精。製。專。治。建築。工程。堅。固。耐。用。每。包。售。價。大。洋。二。元。小。洋。一。元。此。佈。

### 接譯華英文件

本館承接。華英。文件。翻譯。筆。譯。口。譯。一切。華。英。文。件。均。能。接。辦。價。格。從。廉。此。佈。

### 蔻丹

蔻丹。係。由。名。廠。精。製。專。治。皮膚。病。疥。瘡。濕。疹。一切。皮膚。病。服。之。立。見。奇。效。每。瓶。售。價。大。洋。二。元。小。洋。一。元。此。佈。

### 先施化妝品製造廠謹啓

本廠精製。化妝。品。香。水。粉。膏。一切。化妝。品。均。係。名。廠。精。製。價。格。從。廉。此。佈。

### 先施雪花香出世宣言

先施。雪。花。香。係。由。名。廠。精。製。專。治。氣。味。芬芳。清。涼。解。渴。一切。氣。味。均。能。接。辦。價。格。從。廉。此。佈。

### 百代公司

百代。公司。精。製。唱。片。音。樂。器。具。一切。音。樂。器。具。均。能。接。辦。價。格。從。廉。此。佈。

### 洗毒水

洗。毒。水。係。由。名。廠。精。製。專。治。毒。瘡。癰。疽。一切。毒。瘡。服。之。立。見。奇。效。每。瓶。售。價。大。洋。二。元。小。洋。一。元。此。佈。

### 真光益賣平貨

真。光。益。賣。平。貨。係。由。名。廠。精。製。專。治。一切。貨。物。均。能。接。辦。價。格。從。廉。此。佈。

### 君有咳乎

君。有。咳。乎。係。由。名。廠。精。製。專。治。咳嗽。氣。喘。一切。咳嗽。服。之。立。見。奇。效。每。瓶。售。價。大。洋。二。元。小。洋。一。元。此。佈。



時，船內洪之眷屬，觀狀大驚，急回雙手連呼，大聲呼救，兇手知不可逃，亦以槓自上部猛持，大家聞聲驚集，則兇手已倒地氣絕，當經將船駛回肇慶集，將洪氏所傷各處紮紮，但洪氏已昏迷不省人事，經此紛擾，該輪延至十一時許始回抵縣口中棧碼頭，遂急以汽車載送洪氏於蘇州路公濟醫院，該兇手之遺體，當經留置在輪上，待公廨檢驗後即行棺殮，聞洪氏傷勢甚重，喉際一彈尚未取出，醫生正用愛國藥膏光其視，擬設法救出，洪氏病至，除棺園外，其外來蒞問之友朋，均請醫生挪托，至洪氏被刺之原因，尚未偵悉，一說洪素反對共產主義，爲粵中甚

產黨所忌，特買兇殺之。仇致澤暗殺者，上海租界三局，對洪武與劉注意，法租界當局，因關心此事，特派政事部長程玉卿，前往公濟醫院探視一切。公共租界總巡捕房，則正設法偵查被刺之原因及主犯云。

於日前由油漆花旗輪船來滬，該船於前晚抵滬，停泊浦江，當晚七時，被水手吳偉傑出手槍暗擊三槍，均中要害。（一）擦過前額，（二）中左腰，（三）中膀胱部。）被擊後，當即昏倒於地，該水手立即自用手槍擊斃。洪當時因在醫院生無法救治，船寄岸時，遷入醫院，病勢甚危，恐有生命之憂。據探該水手所以刺洪原因，係以公共租界黨黨員干涉洪氏操籌舉動，頗有不满，至其內中有無其他關係，俟探悉後續誌。

**晉陝旅京同鄉討馮玉祥電**  
各報館鑒旅居各省山西同鄉公鑒上年政變後晉陝兩省、地處偏僻、軍事長官、惟以保障安民爲職志、不願捲入漩渦、故吾民得以安居樂業、自今春劉逆之役、波及陝省、爭奪地盤、國威自三兩軍、各不相下、數月以來、吾民俱遭屠戮於林澤雨中者、業已尸如山積、血並河流矣、死不可復生、而生者受其蹂躪、更有不堪言狀者、兵過之地、雞犬不留、往復循環、非止一次、迄陝省數十里之地、無人烟者、此皆是一最後

三軍集於陽北，居於毛。哀我陝民，奄奄一息，是人幾於絕，乃國民軍尙未滿其慾望，今又將不絕如縷矣。民國肇造十餘年以來，國中而爭奪山西，其民國墜速也。圖完全未經破壞者，僅陝西山西一省，國民視耽耽，日夜以伺，究其癥結，非欲以正其赤化主義，映及全國，不亡夫該軍之色彩，雖未明赤化旗幟，而其運用過激到處鼓動學潮工潮，已爲國人所共見，所公認者，此等經濟人道壞紀綱之軍閥，若不早鑒除，勢非亡國不壞國體，聲罪致討，同舉義旅，以清妖孽，伏望救拔，卽所以救中華民國，臨電涕泣。

明教、普濟、旅京旅津同鄉會同叩、魚、

**俄大使過哈及其演說**

前當中俄會議積極進行之際，俄大使加拉辛忽欲回國，大有急不能待之勢，故僅參與開會後，即行忽忽就道，聞關加大使在華行動，輕某國所不滿，一時遂甚傳大有不再重來回任，其

隊入駐泰安，站外從停車場起，至蘇俄駐哈領事館止，由特區警察署特派臨時警察及保安隊，嚴密佈衛，通幾緘，而地方團體，皆不與也。蓋自加氏來華，一切措置，悉予國人以不滿，故對於加氏此次回華，出以冷靜態度。較諸初次來華時歡迎之路況，不啻天淵之別。是日喀氏專車入站，官紳補照例前迎，迎送，加即下車周旋，遂乘特備汽車，赴蘇俄領館休息，當晚我方軍政各界，上沙皇，宴宴，為加氏洗塵，列席者除加大使，及俄國駐哈大使，天外，我方為東路督辦劉海寰氏，護軍副司令張瀛江鎮守使張煥桐，及特區警察署管理，全來赴宴，市長，周備局長，及

俄員等數十餘人，頗極一時之盛。迨清國三巡，由劉海晏督辦舉杯起立，代表祝詞，大略謂：此次貴大使回任，會同人等，專席宴請，以表敬意。嗣以理事會諸事尚同人等，專席宴請，以表敬意。嗣政事界宴會內，公議，為挽留，惟貴大使自來華後，所有北京本國諸定，均能順利進行，遂得簽訂，得兩國實行互約，營業東西之目上，貴大使亦與有力也。茲特代表全體，恭祝大使健康，及兩國幸福云云。嗣由該大使起立答詞，並為德軍之演說，略謂：此次承諸君盛宴，實深榮幸。頃劉督辦函云：東路情形較前改善，實賴督辦辦理。劉督辦函云：東路情形較前改善，實賴督辦辦理。劉督辦函云：東路情形較前改善，實賴督辦辦理。

前說不無分有誤會但已解釋。且督辦亦經更  
查此時後更能瞭解。但所以能達此地位者。實  
因蘇俄政府諸勞費。對於中國以前所有  
不平等待約。一律使之平等。故東路方面。遂得  
以平等之原由。演成兩國互助之精神。茲部人藉  
今日之機會。誘君爲友朋之談話。蓋中俄自經  
恢復邦交後。兩國間已日形親睦。惟有告者。中  
國方面。對於蘇俄人民。仍不免有所誤會。務希  
不爲一小部分之白雲挑撥。致生枝節。故深望對  
待蘇俄人民。提高態度云。

敬當奉揚仁風

氏、終式  
煩爲  
說、從

化交頓耀廷

順立止咳只

肝腸大元  
 肝腸大元  
 張廿十均伏各刺珍一各統真得此  
 大元元效毒等症痛魚各一症治元法膠  
 鵬香全每盒症血腫酒毒用傳開有解  
 啓路料盒症毒癰濕消膠染胃益希  
 射影音假防黑  
 艾藥白痛止肌大  
 一馬士在五下滿症痠痛下症望治此  
 路路香亭每條三節一汗酒傳外  
 曉二港鋪般安饒重服止溫各科  
 下港骨  
 二五每復永消解止腫痠痛治此  
 是元婦發無腫痛毒之症也各藥

官苦幹  
 及強腎藥精治腎虧  
 腰痛脚軟夜尿久滑男  
 女虛勞膏丸合用健再  
 告之奇功  
 腰膏 每貼一元  
 藥精 每瓶二元 特製  
 因元小瓶一元  
 遺洩膏 每貼一元 每瓶二元  
 遺精丸 每料二元 小料一元  
 發行香港上環大馬路門  
 牌九十九號分發水菓也

**省港**  
**著名**  
新巧華洗染  
綢緞羅絲線  
一經約水染  
雲脆保長康  
華棉襪具妙  
棉鞋膠鞋特  
大樓及棉衣  
絨呢麻絹緞  
已名馳  
遠近

**廣**  
**行**  
**萬**  
**生**

分店  
總局  
二馬路  
十八號

**參觀快來**

諸君欲觀著名美術國貨乎？  
諸君欲得曾在英京賽會爲祖國爭榮之著名福  
清市安泰漆器乎？  
沈氏漆器而得十巧福州花邊、古玩、燒畫  
漆器、花瓶、香奩、漆器、木書屏、古鏡、  
銅器、化妝品等件，定能使諸君如夢似真。  
今平西曆十二月一號起大減價三十天時不  
良機勿失。

電話總局四七二號  
大道中三十七號二樓

乙丑年十月十五日

協成公司

州影戲場工務處  
永漢街五十九號

大 道  
唐 酒  
宰 日  
增 設  
星 期  
一 著  
然 五  
金 座

上午十點鐘在木行內有剪鐵  
 正大鐵錠一百打沙家魚約三  
 字每約一十打家魚約二張另  
 餘計銀一大單分出投以價高  
 者得現銀紙交易議即日出清  
 諸君看貨價錢下鐘之後倘有  
 或意外之事俱歸買者自理特此  
 明  
 乙丑年十月廿七日  
 中環都爹利街一號中華夜冷行啓

得現貨銀錢交易人之事即日出售者  
 客者貨銀錢下樞之後倘有錯漏或  
 意外之事情生與買者自理特此聲明  
 乙丑年十月廿七日  
 中環多利士街門牌號中理律行啓

**投夜冷告白**

啓者憶乃准於十一月初二日即禮  
 拜四日上午十一點鐘在對面海九  
 龍貨倉第五十一號倉樓下內有說  
 膠袋即係海英八一號包出投後又  
 在二號倉地下有花旗田紙一百○  
 二包出投以價高者得現銀一紙○  
 易限滿日即出清貨客者貨議價  
 之後倘有錯漏或意外之事俱  
 歸買者自理特此聲明  
 乙丑年十月三十日 謹勿行謹啓

啓者囑勿行承元茂號命准於十一月初四日即禮拜六上午十一點鐘在木行內將西曆六月九龍貨倉第十四號七十五號倉內之漆華廿四號白漆七十九號倉內之漆華一千八百八十八月份由漆華落船來者八百一十包又八月份由漆華落者八百一十包又五月份由漆華落等者一百五十包又九月份由漆華落者三千六百包不限出華落來者三千六百包不限禮費用接過有關係人之事理可於密授覆書上過列之包數者可於開標之前與本拍賣人訂妥然後

再見

中國安樂汽水有限公司  
全體股東年會通告

啓者本公司定於陽曆十二月廿五號即西曆十一月十二星期六日

皇居大道東五十五號A本公司  
事處舉行全體股東尋常年會屆  
時各股東大駕臨指示一切  
此佈  
中國安樂汽水有限公司董事局  
乙丑年十一月廿二日

他種捲烟  
無能與之  
比美者


STATE 55  
VIRGINIA CIGARETTES

55

BEWARE of Cheap Cigarettes  
manufactured by the many  
The purity of State 55s is insured by always  
using the finest tobacco and a dry distillation process  
which produces a delicious and satisfying smoke.

STATE 55  
CIGARETTES  
THE VIRGINIA CO. LTD. London, England

第二類一號可



(定集光式)

柯達攝影術最爲簡易無人不知今用此號鏡箱不獨簡易而且迅速鏡箱一開鏡頭即自動的處于已集光之地位再將快門一掀快照即成且鏡箱輕小攜帶便利照片可拍

二寸四分一  
X  
三寸四分一

注意或真正柯達出品可得精美之效果

箱鏡珍袖達村



● 中文攝影術綱要出版

是書為科學博士米克納君所著根據科學學  
由詳述攝影術之方法為求高深拍照經驗者  
必備之書每冊售價一元二角半寄費外如  
一九二五年目錄已出函索附郵票五分

美商 柯達公司

上海江西路六十四號

達柯



KODAK

(六)

正是不



閣下自之

乃是閣下最大產業之份子也無論男女老幼且患有大便  
 結之舊症則肝經失調體態難期美觀且自覺不舒  
 適矣面見紅痕癢疹氣色黃萎枯澀以致在社會上應  
 酬營業歎理者絕少彼等易下早使腸胃有序即需清  
 用紅色清導丸可也蓋此丸有微利不肝能令腸胃清  
 潔大便有序數次試之能減痔瘡痛苦紅色清導丸  
 芬芳且免痢疾腹瀉之虞能減痔瘡痛苦紅色清導丸  
 凡經售西藥者均有出售或寄上海江西路六十號  
 韋廉士醫生藥局郵票大洋六角原班郵奉清導丸一

韋廉士醫生藥局

NIKEETNES

時 幸 啓

自觀面容較之服用清  
導丸後大相懸殊矣

狀態

瓶每六瓶大洋三元郵費在內  
名醫康健談一書乃奉送一生小書爲人人所當閱  
之也如欲索取即寄一明信片字寫詳細姓名住址寄至上海江西路六十號康廉士醫生藥局原函部  
送一本決不食言

△壽者皆試食▽

九龍

仔排  
布甸  
生茶  
菓菜

電話一九三四

千歲館

牛肉窩  
雞窩  
燒賣

每賣一元五毫  
每賣一元  
每賣五角

日本麵

乙丑年九月廿八日

電話一七

菜園

肉碌  
菜飯  
時菜  
生菓



### 新戲院演國華樂班

十月三十日 晚場

鐘聲慈善社在太平戲院開演

夜場 三點半開演

票價：二角、三角、四角、五角、六角、七角、八角、九角、一元

### 各埠入口輪船表

船名	由何處來	到期	代理
德和	汕頭	初九	德和
德和	汕頭	初九	德和
德和	汕頭	初九	德和
德和	汕頭	初九	德和
德和	汕頭	初九	德和

### 出口輪船一覽表

船名	往何處	開期	代理
德和	汕頭	初九	德和
德和	汕頭	初九	德和
德和	汕頭	初九	德和
德和	汕頭	初九	德和
德和	汕頭	初九	德和

### 各埠入口輪船表

船名	由何處來	到期	代理
德和	汕頭	初九	德和
德和	汕頭	初九	德和
德和	汕頭	初九	德和
德和	汕頭	初九	德和
德和	汕頭	初九	德和

### 日本郵船公司

往上海、香港、汕頭、廈門、廣州、香港、上海

十月三十日開行

票價：二角、三角、四角、五角、六角、七角、八角、九角、一元

### 銀行輪船公司

往上海、香港、汕頭、廈門、廣州、香港、上海

十月三十日開行

票價：二角、三角、四角、五角、六角、七角、八角、九角、一元

### 美國士多巴利輪船公司

往上海、香港、汕頭、廈門、廣州、香港、上海

十月三十日開行

票價：二角、三角、四角、五角、六角、七角、八角、九角、一元

### 東洋輪船公司

往上海、香港、汕頭、廈門、廣州、香港、上海

十月三十日開行

票價：二角、三角、四角、五角、六角、七角、八角、九角、一元

### 食館

各種名菜，歡迎光臨

地址：香港中環

### 來往香港船期表

船名	往香港	開期	代理
德和	香港	初九	德和
德和	香港	初九	德和
德和	香港	初九	德和
德和	香港	初九	德和
德和	香港	初九	德和

### 太古輪船公司

往上海、香港、汕頭、廈門、廣州、香港、上海

十月三十日開行

票價：二角、三角、四角、五角、六角、七角、八角、九角、一元

### 東安輪船公司

往上海、香港、汕頭、廈門、廣州、香港、上海

十月三十日開行

票價：二角、三角、四角、五角、六角、七角、八角、九角、一元

### 廣告

各種商業廣告，歡迎刊登



人甚爲相憐的。便處。而有些想頭。上雖有可  
。絕沒有壞處。大哥。你試試細心想想。可見  
不。豈非  
張才笑道。我請你喫東西。也這般難辦。祇要  
明明。的。豈不肯走。我就見得你很像孩子。你  
還不醒曉嗎

實事  
篇小說

珠還合浦

曾義

諸輩。人並坐堂朝殿。欽轎上。少年曰。妹  
言。余心焦切。不能再忍。頃與庚。女郎曰。理  
之身世。已歸。惟備姑母家。擲百資。而  
獨資。費。則不知。彼。則不知。願

見聞隨喜

（郭晴雅）

細君麗賢有兩說：一以爲東方朔妾名。一以爲妻之稱也。而東方朔曰賢。則云細君二人。則細君一名也。按細君夫曰君。妾適大婦曰女君。則妾自稱君亦自有理。金榮松年所著謂明秀集中有細君先朝閣一閣。正釋以爲其夫人耳。臣云細君又是妻矣。或對他人稱己妻妾者可用細君。如柳塘詩所云細君二人愛妻妾之言之類。然東方朔當時對於君主。似不應以是之小名上陳大君。則妻名之毀壞不足信。以是之尊曰一是爲之及費則妻名之毀壞女名細

的狂抽，我獨在椅上呆坐。久之，復久之，還不見他轉頭回來。一陣時許，已將近十一點鐘。我忽然想起頭不過一腳站起，身將長出。穿長衫、怪僻的下樓去君露地的放下烟槍。坐起來問我意欲何為？這是與眾味全美的玩意兒。不如大家散夥，好過。樂得早些回去抖擻一下。他道：像這哥麼的不耐煩，真是未幾「打擾」的開徑。你須聽屈臣氏的把戲。和在這樓裏買一天的不同。換一句說，就是酒樓擺着我們的疏狂。換一句說，就是酒樓擺着我們的疏狂。換一句說，就是酒樓擺着我們的疏狂。換一句說，就是酒樓擺着我們的疏狂。

適足以增加我們後來的興趣。所謂逍遙苦中苦，

海永安紗  
重身雪白毛斜  
柳条各色毛斜  
總代理香港

廠出品  
元青北機斜布  
什色北機斜布  
永安公司

牛身不遂  
 胃脾氣痛  
 肚痛  
 一般內臟  
 咳嗽等症  
 更爲效驗  
 小兒疳積  
 香港皇后  
 廣州大新  
 街廟前約  
 第一百四  
 十六號  
 沙行電  
 傳公司

耶 穌 聖 誕 轉 瞬 將 至  
報 李 投 桃 應 酬 在 所 不  
免 本 公 司 新 到 大 幫 特 色  
禮 品 如 洋 酒 香 煙 罐 頭  
糖 菓 火 腿 餅 食 免 童  
玩 具 糖 糧 式 式 樣 樣  
兼 美 諸 君 欲 購 禮 物 以

禮品  
應此盛典之用者請早  
蒞為  
先施有限公司啓



蘇杭九街  
電報

注意

天章  
合時  
大減價  
唯一國貨  
絲髮

接譯一華英文件

德  
創辦各國名廠照相  
鏡機干片非林片藥  
箱  
青號電話第壹千零五十二號

接譯華英文件